

Ayr skal nú hitta Glasgow Rangers

Steypaævintýrið hjá føroyska felagnum í Skotlandi heldur fram, og leygardag-in vunnu teir 2-0 á Partick Thistle í fjórðingsfinaluni. Hálvfinalan skal leikast 8. ella 9. mars, og tá verður mætasta lið í Skotlandi hinumegin miðlinjuna



Meðan Jens Kristian skjótt vendir heim til B36, skulu liðfelagarnir úr Ayr skjótt royna seg móti Glasgow Rangers

JAKUP MØRK

Sum kunnugt hevur tað ikki gingist serliga væl hjá Ayr United í skotsku fyrstu-deild, har teir í løtuni er á einum sjeýnda plássi.

Í steypakappingini hevur hinvegin gingist teimum munandi betri, og leygardagi tóku teir enn eitt stórt stig á leiðini, tá teir á heimavølli leiktu fjórðings-finalu móti Partick Thistle, sum somuleiðis spælir í næstbestu deildini.

Bert ein eftir
Uttan Jens Martin, sum friggjadagin fór heim til Føroya, men við Jens Kristiani Hansen á vøllinum í samfullar 90 minuttir, eydnaðist tað Ayr at vinna dyst-in 2-0, og harvið tryggja sær atgongd til hálvfinalur-nar fyri fyrstu ferð í samfull 27 ár.

At hetta er ein stórhend-ing fyri lítla skotska felagið er einki at siga til, og hend-ingin gjørdist ikki minni, tá lutakastið til hálvfinalurnar var sunnudagin.

Tað lagaði seg nevnliga soleiðis, at Aey United skal leika móti stórfelagnum,

Glasgow Rangers, sum í løtuni er klárt á odda í bestu deildini.

Dysturin skal leikast á skotska tjóðarvøllinum, Hampden Park, so einki er at ivast í, at leikarnir fáa eina stóra uppliving, hóast ítróttarligu útlitini ikki eru av teimum bestu.

Uttan føroyingar

Tá hálvfinalan verður leikt, verður tað uttan føroyska hjálp, tí til ta tíð er leigu-málið hjá føroyingunum runnið út.

Sum nevnt omanfyri, so er Jens Martin longa farin úr Skotlandi, og seinast í hesum mánaðinum stingur Jens Kristian Hansen eisini í sekkin.

Tá vit í gjár prátaðu við Jens Kristian greiddi hann frá, at hann sjálvandi var eitt sindur harmur um, at hann ikki fær hesa uppliv-ingina við, men tað má bara vera soleiðis, heldur hann fyri.

Hann var tó sera fegin um, at hann nú hevði verið við til at tryggjað hálvfi-naluplássið, ið, sum oman-fyrinevnt, er tað fyrsta síð-ani 1973 hjá Ayr United.

Karmarnir undan dysti-num vóru eisini sera góðir, tí leikvøllurin hjá Ayr var fyltur á tremur, nú søguliga hálvfinaluplássið stóð fyri framan.

Nýklæktur pápi

Tað var annars mótstøðu-liðið, sum fekk ta betru byr-janina upp á dystin, og Jens Kristian greiður frá, at teir í stórum pørtum av fyrra hálvleiki vóru undir hørð-um trýsti.

Verjan megnaði tó at standa seg, og miðskeiðis í fyrra hálvleiki eydnaðist tað ennát at leggja seg á odda. Hetta hendi tá verju-leikari hjá Partick skuldi sparka bóltin burtur. Hann rakti eisini bóltin, men skotið fór á bringuna hjá Neil Duffy, haðani hann stökk aftur í málið.

Ein stór løta fyri Ayr, og ikki minst hjá Duffy, sum vallað hevði sovið tær báð-ar seinastu næturnar. Kona hansara hevur nevnliga átt sjeý vikur ov tíðliga, og tí-skil hevur leikarin helst hugsað meira um heilsuna hjá nýfódda barninum, heldur enn at fyrireikað seg til dystin.

Í seinna hálvleiki legði Ayr nógv bragdligari fyri,

og eftir einans fimm min-uttum, kundi Neil Tarrant økja um leiðsluna til 2-0, sum eisini gjørdist endaliga úrslitið.

Í skotsku fjølmiðlunum verður nógv skrivað um Tarrant, sum hevur staðið seg avbera væl, síðani hann í heyst varð læntur frá Ast-on Villa, sum hann hevur sáttmála við.

Hann varð eisini kosin til »man of the match« leyg-ardagin, og nú verður eisini roknað við, at hann verður við í hópinum hjá skotska U-21 hópinum, tá hesin í næstum verður almanna-kunnngjórður.

Sjálvur helt Jens Kristian tó, at tað heldur átti at verið Duffy, sum fekk henda heiðurin. Ikki bara hevði hann havt ótrúliga ringar umstøður at fyrireika seg til dystin, men hann leikti eis-ini ein branddyst, umframt at hann var atvoldin til fyrra málið hjá Ayr.

Hvussu er og ikki, so er nú líkt til, at Ayr, uttan før-oyingar, fer at spæla fyri fullum húsum, tá teir í hálv-finaluni skulu hitta mætasta liðið í skotskum fót bólti.

Máltindurin 1. deild kvinnur

Ioana Rápa	VÍF	156	(46)
Regina Rádó	VB	137	(38)
Lotte Sørensen	Kyndil	130	(54)
Vesna Tomajek	Stjørnan	130	(54)
Jacklin Durhuus	VÍF	89	(7)
Sunrid Gleðisheyyg	Tjaldur	89	(24)
Inga F. Danberg	Neistin	88	(21)
Arnleyð Krosslá	VB	84	
Simona Hansen	Stjørnan	82	(8)
Andrijana Milodanovic	Stjørnan	80	(2)
Gurið Mortensen	VB	78	(3)
Katrin á Neystabø	Neistin	77	(25)
Ann Hansen	Kyndil	74	(12)
Annika Ljósstein	Stjørnan	69	(16)
Jórun Ludvig	Kyndil	65	(1)



Artur Johansen gjørði eitt gott hál um vikuskiftið, tá strandingar vitjaðu H71

1. deild menn

Sámal Joensen	VÍF	165	(30)
Heini Joensen	Neistin	162	(33)
Áki Olsen	Neistin	155	(23)
Artur Johansen	StíF	144	(33)
John Petersen	StíF	143	(42)
Ingi Olsen	VÍF	124	(12)
Jakob Jónsson	Kyndil	118	(14)
Petur Martin Johansen	KÍF	114	(39)
Sverri Justinussen	Tjaldur	113	(24)
Bjarni Wardum	Kyndil	106	(24)
Halgir D. Olesen	H71	101	(7)
Petur Martin Poulsen	KÍF	91	(8)
Vagnur Johannesen	KÍF	86	
Suni F. Johannesen	Tjaldur	84	(20)
Kári Mortensen	Neistin	82	

Tíðindi frá Amnesty International:

Kina: Tilvildarliga fongslingin av Rebiya Kadeer

- verji av mannarættindum hjá kvinnuni og samvitskufangi

Rebiya Kadeer er ein væl-kend handilskvinna frá sjálvstýrandi landspartinum Xin-jiang Uighur (XUAR) í Kina, og móður at 10 børn-um. Í 1995 var hon limur í almennu nevndini hjá Kina í fjórðu heimsráðstevnuni fyri kvinnur, ið varð hildin í Beijing. Ein kvinna sum bæði kinesisku kvinnurnar og kvinnur úr øllum heim-inum løgdu merki til á ráð-stevnuni.

Sum fyrrverandi limur av politisku ráðgevandi ráð-stevnuni hjá fólksins Kina¹ og sum mest framstandandi kvinnan í etniska uighurm-innilutanum í Kina, hevur Rebiya Kadeer gjørt eitt týðandi arbeiði fyri kvinn-urættindunum í landinum. M. a. skipaði hon í 1997 rósarluna “The Thousands Mothers Movement”, sum møguliga var tað týðningar-miklasta stigið í Kina, síð-ani Heimsráðstevnan fyri kvinnur hjá ST um at fremja rættin hjá og at útvega ar-beiði til kvinnuliga etniskar minnilutar fór fram í 1995. Hetta tiltak var serliga um-ráðandi í einum landsparti sum XUAR, sum var minst menti landsparturin í Kina. Í 1997 var rætturin at ferðast fritt tilvildarliga frá-tikin Rebiyu Kadeer, bið leka loynligar upplýsingar til fremmand” ella “fólk utan fyri landamarkið”. 20. november 1999 varð Abli-kim Abdriyim settur í tvey ára “endurútbúgving við ar-beiði” (ein fyrisitingarlig reising, sum verður ásett av eini stjórnlýgari nevnd utt-an ákæru ella rættargongd), og Kahriman Abdukirim fekk trý ára “endur-útbúgving við arbeiði”. Sagt verður frá, at báðir hava verið illa viðfarnir í varð-haldinum.

Tíðliga í desember 1999 viðgjörði ein rættur í Uru-mqi ákæruna móti Rebiya Kadeer, men noktaði at sak-in kundi roynast í rættinum og sendi hana aftur til á-kæruvaldið. At senda sakina aftur til ákæruvaldið er ein mannagongd, ið ofta verður nýtt í Kina, tá skuldarspurn-ingurin ikki er nóg greiður, ella illgrunin ov lítil at tryggja dómfelling, serliga í politiskum føri. Henda mannagongd merkir tó ikki, at rætturin ógildar sakina. Hetta merkir, at ákæru-valdið skal endurskoða sak-ina. Í sakum, ið hildnar verða týðningarmiklar, verður henda mannagongd eisini nýtt sum ein undan-førsla at loyva ráðføring við viðkomandi politiskar myndugleikar. Sambært ó-almennum keldum, er sakin hjá Rebiyu Kadeer send til myndugleikarnar í Beijing til avgerðar. Hetta tykist at vísa, at prógvini móti Re-biyu Kadeer ikki eru nóg greið at skuldseta hana, og at hennara søk verður hildin at hava ov stóran týðning at verða avgjörd av landsparta myndugleikum.

Rebiya Kadeer er sam-vitskufangi.

Hvat kanst tú gera?

Skrivað til kinesisku myndugleikarnar, og minn teir á málið við Rebiya Kadeer, bið myndugleikarnar lata bæði hana, son hennara Ablikim Abdriyim, og skrivara hennara Kahriman Abdukirim leys bein-avserin, tí tey eru samvitsk-ufangar. Skrivað til hesar adressur (Tað ber væl til at skriva longri enn víst í døminum):

1Politiska ráðgevandi ráðstevnan hjá fólksins Kina (CPPCC) varð skipað, áðrenn fólksins lýðveldi Kina varð stovnst. Teir 4.000 liminir “umboða” bólkar av uttanlanda

kinverjum, vísindafólki, trúðarbólkum o.s.fr. Har eru landsparta- og bygðabólkar av CPPCC. Vanliga hittast bólkarnir eina ferð um árið um somu tíð sum fólksins tjóðarráðstevna (tingið), og er ein staður at koma við

sínum meiningum og (spakførum) atfinningum at flokkinum. CPPCC hevur onki formligt vald.



President of the People's Republic of China JIANG Zemin Guojia Zhuxi Beijingshi People's Republic of China
Byrjað brævið við: Your Excellency
Chairman of the Xinjiang Uighur Autonomous Regional People's Government ABDULAHAT Abdurixit Zhuxi Xinjiang Weiwuer Zizhiqu Renmin Zhengfu 2 Zhongshanlu Wulumuqishi 830041 Xinjiang Weiwuer Zizhiqu People's Republic of China
Byrjað brævið við: Dear Chairman
Chief Procurator of the Xinjiang Uighur Autonomous Regional People's Procuratorate MAIMAITI Yusufu Jianchazhang Xinjiang Weiwuer Zizhiqu Renmin Jianchayuan Wulumuqishi Xinjiang Weiwuer Zizhiqu People's Republic of China
Byrjað brævið við: Dear Sir
Brævadømi:
In the Faroe Islands we have recently heard reports of minors being held in prisons in the People's Republic of China. Rebiya Kadeer is a prisoner of conscience detained arbitrarily solely for the peaceful exercise of fundamental human rights and her association with her husband. The charges brought against her are believed to be entirely unfounded and politically motivated. For political reasons, the government has banned the fThousands Mothers Movement initiative, and then proceeded to impose restrictions on and the arrest Rebiya Kadeer. I therefore kindly ask you, mr. chairman Abdulahat, to immediately and unconditionally release Rebiya Kadeer, as well as her son, Ablikim Abdriyim, and her secretary, Kahriman Abdukirim. Amnesty International considers all three to be prisoners of conscience. Please ensure that Rebiya Kadeer, Ablikim Abdriyim and Kahriman Abdukirim, while in custody, are being treated in accordance with international standards for the treatment of prisoners; that the will not be ill-treated and will receive all necessary medical care to ensure they remain in good health while detained.
Yours sincerely

Viðmerkingar Miðflokksins til upprit landsstýrisins

Upprit Landsstýrisins til samráðingar við danir um framtíðarstøðu Føroya hevur verið í uttanlandanevndini, har umboð Miðflokksins hevur verið við til viðgerð-ina.

Undir 1. viðgerð á Løg-tingi av hesum fyri føroya fólk so týðningarmikla máli vísti løgtingsumboð Mið-flokksins á nakrar veikleikar,

sum gjördu, at Miðflokk-urin ikki uttan víðari tók undir við ætlanum lands-stýrisins. Høvuðssjónarmið flokksins var og er framveg-is, at **trygðin hjá tí ein-staka føroyinginum má setast framum**, eisini evt. fastlæstar floksideologiir.

Gjort varð vart við, at okk-um líkaði ikki á landsstýrið fór til samráðingar við danir og kom aftur við endaligum uppskoti, uttan at Løgtingið

og føroya fólk fyrst høvdu havt høvi at siggja og við-gera úrslitini av teimum kanningum, sum gjordar vóru. Her hugsaðu vit m.a. um framrokningar av figgi-arlógum fyri komandi ár, fyri harvið at fáa hóming av, hvussu livikorin hjá tí ein-staka føroyinginum kundu hugsast at verða eftir møgu-liga stovnan av fullveldi.

Hetta førði flokkurin fram tá, síðani var samband við landsstýrið um júst hetta og aðrar veikleikar í uppskoti

ráðingunum 3.allir flokkar eru umboð-aðir í teirri grundlógar-nevnd, ið sett varð 4.fólkaatkvøðurnar, ið verða, verða bindandi – og ikki bert vegleiðandi fyri landsstýrið.

Alt hetta ynsktu vit, fyri at forða fyri, at nakað varð smoygt niður yvir føroying-in í óðum verkum – veljarin skal neyvt vita fylgjurnar av tí, hann atkvøður um.

Her valdu vit sostatt eina aðra leið enn hinir báðir andstøðuflokkarnir, sum í staðin fyri at gera eina roynd at fáa ávirkan á upp-skot landsstýrisins, valdu at grava skotgravir og seta seg sjálvar uttanfyri ávirkan.

Føroysku veljararnir valdu teir flokkar, ið nú mynda landsstýrið, í einum lutfalli, ið gjörði teir førar fyri at finna saman um

leiðslu landsins og førða politikkinn. Ósamdir ella ikki, mega vit virða **demo-kratiska rætt teirra** at kunna føra samráðingar um broytingar í framtíðar ríkis-rættarligu støðu landsins. Uppgávan hjá andstøðu-politikkarum er m.a. at fylgja við arbeiði teirra, royna at bota um hetta við samráðingum og fremjan av egnum uppskotum, heldur enn fyrilitleyst at arbeiða ímóti.

Miðflokkurin undrast á og skilir ikki, at landsstýrið í uppleggi sínum ikki við-gerð hernaðarligu viður-skiftini, sumvit vórðu tengd at, tá NATO støðir vórðu lagdar á føroyskt øki. Tær frágreiðingar vit hava fingið í uttanlandanevndini um hví hetta týðningarmikla økið ikki er við í uppritinum, hava als ikki verið nøktandi.

Nógv bendir á, at hetta skuldaðst ósemju innanhýsis millum landsstýrisflokkarn-ar, og er hetta ein veikleiki, sum kann koma okkum aftur um brekku. Miðflokk-urin heitir á landsstýrið um at fáa greiði á hesum øki, og væntar at fíðkiligar ætl-anir verða í tí sáttmálaupp-skoti, sum landsstýrið legg-ur fyri uttanlandanevndina, ið liggur monnum fremst í huga. Hugsan flokksins er, at ein djúpsgangandi hug-burðsbroyting krøvst hjá samráðandi landsstýris-monnum, um hesir skulu vera førir fyri at umseta føgru orðini í uppritinum – um trygd, trivna og vælferð – til veruleika fyri borgaran.

Okkum til stúran tykist landsstýrið at taka undir við tílráðingum embætismanna um eina kós, sum uttan iva slóðar leiðir teira, sum treytaleyst ynskja Føroyar sum komandi E.S. lima-land. Hetta, frammanundan at siga ja til evruna sum gjaldoyra, fær ikki stuðul og viðmæli Miðflokksins.

Í uppleggi sínum miðar landsstýrið eftir, við avtal-um við danir, at varðveita

Jenis av Rana, umboð Miðflokksins í uttanlandsnevndini